

H29-12
19

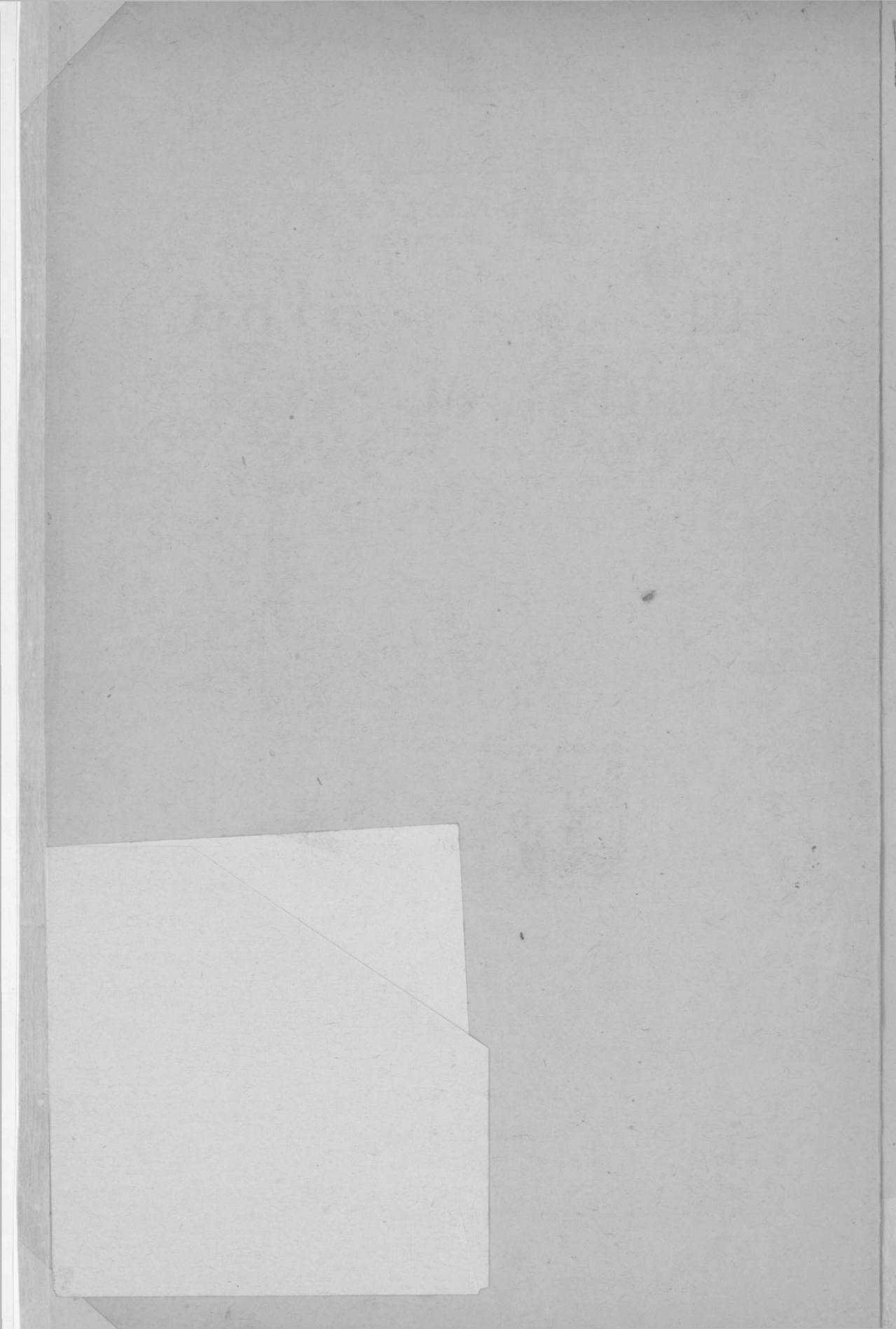
Жан Морёс.

ШЫПАС ЙÖРТÖд.

(Коміён лыфьыны велöбчан юра)



Комі юра леңан ін.
Сыктывдин кар.
1922 во.



Коми-3

4-120

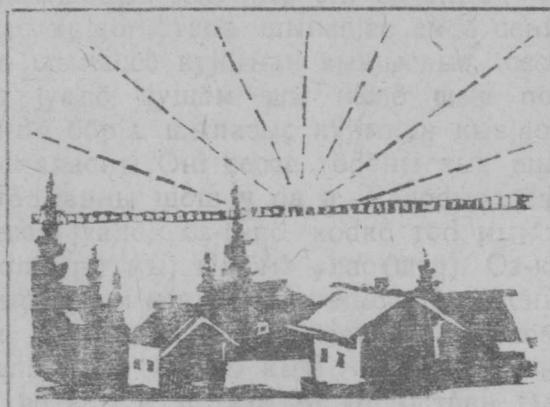
Жан Морёс.



1923.

Шыпас јортöд.

Коміён
Лыфысыны велöдчан
Ніга.



Инв. № 5724

Комі ніга лезак ім.

Сыктывдин кар.

1922 во.

ACT-H

БОТАВОМУ

ХАРДІСА ІН-ДІСА



83004

NETC

Қыңі велöдны „Шыпас јөртöд“-серти.

Кор велöдчысјас күжны кутасны сорні төрjöдлыны кывјас вылö, кыв-кывjítödјас вылö (**слог**); кывjítödјас да кывјас төрjöдлыны шыјас вылö, шијассö öтлаавлыны кывjítödјасо да кывjö, секі поzö сетавны „Шыпас јөртöд“.

Велöдьыг щöктö вогтыны „Шыпас јөртöд“-лыс medeօzzra лïстбоксö, iñdö med вылi вiñса гiжöd вылас, лыфö:шыр—шур-шар. Сегса щöктö шуны cijöc велöдчысјаслы. Biñtalö myj cijö сорнiys лöö, jualö кымын кыв, күшöм кывјас. Сегса бара вiñödöны гiжöd вылö. Велöдьыг вiñtalö: шuim-pö күjim кыв, гiжöma-pö күjim-жö. Baj-pö iñdöj-жö кöni гiжöma шыр, кöni шур, кöni шар. Пoзö щöктыны iñdьны кыñ-сурö, оз дорвыв, Lыфöj-pö вiñcö զoñhas. Бара колö juavны күшöм кыв гiжöma вoз-вылас (шыр). Сегса щöктыны лöсыда вiñödöны кыңi cijöc гiжöma da корсны cijö .кывсö став лïстбок вывсыс. Ciñ-жö колö корсавны шур сегса шар. Колö juasны күшöм шыјас кылöны cijö кывјасас, кöni күшöм шыјас (гiжödys med пыр сiñ вoçanys), күшöм öткod шыјас кылöны кывјасас, күшöм öткod шыпасјас еmög сенi. Оз-ö кодкö вермы вiñставны бöрja шыпассö күjimnan кывјыслыg, сегса вoçcasö. Оз-kö вiñставны, велöдьыг jualö күшöм шы кылö шыр помас, шур помас, шар помас. Ciñ-kö-pö бöрja шыпассыс күjimnan кывјас күшöм? Ciñ-жö вoçza шыпассö tödmalasны. Öni сегса tödöны кык шыпас: p da ш. Öti урок сајын поzö tödmavны щöщ u da a. Велöдьыг щöктö iñdьны (iñdö-ны жeльторjöñ), сегса jualö, оз-ö-pö кодкö tcd myj тajö гiжöma. dept оз вiñставны. Biñödlöj-pö myj гiжöma улас(шур). Оз-kö tödöны, вiñtalö, mi-pö cijö кывсö лыфölyim-ñyin вылi вiñcys. Корсасны кывсö da шuасны шур. Күшöм шыпасјас татыg tödannыid? Tödtömys кöni?—Шöр-ас.—Кыңi cijö кылö?—U. Ciñ-kö кыңi лыфöны вылыс кывсö?—Ур. Күшöм шы бöрас, вoçас? u, p. Корсöj ур лïстбан вывсыс. Ciñ-жö tödmavgö шыпас a. Корсöны ap. Сы бöрын лыфöёны (öтпырjöñ) кывјас: ru, ruya, rush, rash, shu, shua, ura, ap, shyr, sur, shar. Выл урок вылын tödmalöны күjim шы шыпас: o, n, y, Bojdör важсö mödpövsалöны, лыфöёны myj лыфöма вölî, велöдьыг jyagö, eз-ö вун tödmalöм шыпасјас. Сегса велöдьыг iñdö ap da шuö cijö кывсö. Щöктö шуны велöдчысјасöс, jualö кымын шы cijö кывјын, код шыпас tödca, күшöм tödtöm, щöктö tödmagны сыköd. Бара лыфöёны ставöн op. Сегса велöдьыг лыфödö вoçö. Оз-kö некод лыфöы (öтпырjöñ), щöктö вiñödлыны: шар, шuö: абу-ö кыткö öткod. Сы бöрын-kö оз шуны шор, лыфöö ачыс, сегса лыфödö ставнысö. Корсöны шор став лïстбок вывсыс. Лыфöёны кывјас: oш, шоша, руя, шор. Вoçö ciñ-жö tödmalöны шыпасјас: n, da, y.

Быд шыпас tödmalöм бöрын лыфöёны колö кывјас cijö шы вылас вoçza tödmalöмjаскöd. Кор ciñtim вoçza шыпас tödmalöма лöö, колö лïстбок вывсыс лыфöёны став гiжöd дорвыв medвoçъсан месбöрöз.

Оз-кө күжны лыфғыны кыв, коло пыр ыстыны лыфғом мөд кыз вылд, kodı öті шыпасөн сөмын торжало вылғыс. Нұнөм вылд оз көв лыфғодны быд шыпас төрjöдлөмөн, лібő нұужjöдлөйн, таң: ш—ы—н—, лібő шшшынынн. Сы-форыс буржык лоә велодыс-кө лыфғас ачыс ётпышрjөн. Урок помын поzö гіжны (piscutavny) печат шыпасјасөн кывјас 0, и, ы вылд. Med воzга лыфғысом кутас бура мунны, коло јона поzавыны воzга лыстбок „Шыпасjörtödys“. уна поz лыфғодны быdөнөс, гіжөдны (печат шыпасөн), juagны күзала кырі ғурд, сезза вочавы вундалом кывјас (piscutny печат шыпасөн), сезза med корзаны төдса кывјас, коло шуны күшәмкө кыв da med корзөні cijös лыстбок күз. Коло сетчөz поzавыны воzга лыстбоксө, медым кытыз adzасны велодысјас сетчөс кывјас, кывјитödjас (слогјас), сувтлытöг лыфғоны. Сезза волытst поzо воzо мунны. А сетчөz коло нөшта гіжөдны воzга гіzим шыпассо гіжан ногнас. Гіжөдом вылд поzо пунктыны төрүтја урок. Гіжөдны оні сөмын посны поlöс шыпасјас. Med кокнайд гіжны ш сезза и, у, р, о, а, ы. Кор жеуна велалышгам гіжавы шыпасјас, коло гіжөдны лыфғодом кывјас. (Ставсө воzга лыстбанын тырмас нокзыны 4—5 урок).

Мукод шыпасјас төdmавgö ставыс öті ногон. Велодыс лыфғо med воzга кывсө төdmалан шыпас вылд. Cijö кывзыс төdmалыны шыјассө, індөдны выл шы, сезза вірдөдны кырі cijö пасјыс.



Шыр шур-шар.



	ур	ар	ор	нор	ныр
	шур	шар	шор	нур	шыр

Шыр.

	ру	ры	руш	ош
	руа	рыа	раш	



	ши	шу	шу	шун	шин
	шиа	шуа	шу-	шун	шиш

Ур.

	он	ан	ун	но	на	ну
	шон	уан	шун	нор	нар	нуа

Ан на шыр ан шу шун

Ан-на шыр-ан шу-шун

Ар-ын ун-а ур. Ур-а ар. Шыр шур-шар. Шор-ын
шыр-ан. Ры шы-а. Ру-а шор. Ан-на шу-шун-а.
Ры-ныш-ын ун-а шыр.

Рр Шш Уу Аа Оо Нн Ыы.

Сс.



	ас	ус	са	су	сыр
Ус.	рас	кус	сар	сур	сын

сын	он су	раш су
сын-ан	ош су-ас	рас сус
рас-са	шор-са	сос
рас шор	шыр ус	на-сос

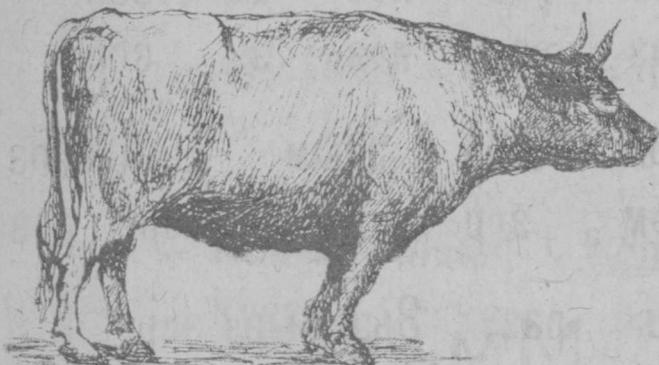
Шор-ас он сун. Шун сур. Сар ас ыны-ра. Раш
Раш сын-ан. Сус сор-а рас. Рас-ын ун-а рос.

Мм.

ам	ум	шом	ма	му
рам	шум	ном	мам	мус
мун	мыр	мус-а	ум-а	
мын	мыш	мун-а	ун-ма	
нор-ма	ном-ыр	ном-сар		
шыр-ма	шам-ыр	шыр-сам		
рам ош	сур шом	ас му		
рын-ыш мыш	сус мыр	мус-а		

Мус-а ас му. Шом-а сур. Сур шом. Рын-ыш-ын
уна шыр. Рас шор. Шор-са мыр. Шор-ас он мун.
Ас мам му-са. Ма-ша шу-шу-на. Ар-ын ун-а ур.
Шом сор-а са. Рас-ын ун-а рос. Рын-ыш мыш.

Оö.



ÖШ.

ош	öр
нöш	шöр
шу	ну
шу-ö	ну-ö
ром	сöн
Ром-ан	сöн-а

Öш мун-ö шор-ö. Мöс нöр-ыс шöр-ын. Сын сун-ö шöр-ö. Шöр шöр-öм шыр-ам. Сын мун-ö ныр-öн. Ром-ан ну-ö ыр-öш. Мöс ныр. Шом-öс. Мор-öс. Ур-ыс ур-öс ну-ö.

Лл.

лы	лыс	лом	мыла
лыа	лым	лос	ышла
ул-ын	ул-ыс	мама-ныла	сыл-а лы
ыл-ын	ул-ос	рам-а ола	сол-а сын

Ул-ыс нöр-ыс. Лом он шу мыла-öн. Ул-öс ул-ын шыла. Ру-а лун. Ыл-и му-ын ол-ö. Сус ул-ын ол-а. Лым ул-ын шор. Мун-а лыс-ла. Лос-ал-а нöш ывлын.

Зз.



03.

оз	роz	лаз	за	зоn
моz	раз	лоz	зы	зоp
зом	шор	азым	шом-а оз	
ызом	зор	озын	зор	роz
раш	раз	Зыр зыро зор.		
рам	зоn	Озыр олом ло.		

Сылёр лым-моз. Моза лым. Аzym мёс. Рузум ёшалё. Налён бзын ылын. Зём нёрыс. Зонлён оз муннылыс.

Ee.

ем	ме	шен	зер	ме ола
нем	мел	шер	зоро	ме лолала

Зера лун. Ен-на мун. Шерён зерё. Меням мунны ылёр. Ёз ло мел. Менам ем мел. Меням оз лолы мезлун. Немыс шемёс.



КОК

Кк.

ак	сак	кок	ек	зык	ноk
ок	рок	лок	сек	мык	коK

ky	кум	кыш	кык	кын	кыр
кук	куш	кыс	кы	кым	кыз
коз	ком	кор	кар	кун-сук	
кос	кор	КОМ	кер	КОН	кук
кулсм	Макар	керка		кымор	
куран	сакар	рака		кымос	
ылын	КОКО	ку-ку			
кыло	кок	ку-ку			

Колё школа. Кырныш ковалё раваёс.

Ii.



3i

із	кі	ін	сі	мі	Міш
із-кі	іна	сім	зі	Мікул	
комі	Kipö	Шер	інміс		
комын	керö	Шыр	кынміс		

Мі олам комі мұнын.

Міан кіни куран і коса.

Мікул күді. Олём күсі.

Ізан уна. Ізкі ізіе. Мін кураліе. Кірө мұніс карö.

Бб.

ыб	об	раб	ноб	зі	баба
лыб	коб	караб	нок	зіб	бобо
бі	бан	бок	бур	Шүб оббо	
біа	бак	бор	бус	бобо-бобо	

Лок бёр: он лыб. Бекар күшміе. Ебое менам бырі. Бі күсі. Зерём борын бара кобас. Бус лебалё. Бобул лебіс. Көмі мұын ембур оз быр. Кабак абу-клуббө мұна.

ГГ.



шог	рог	мыг	мег	лог	ги
мог	мог	быг	шег	гог	гым
Гоб.	гу	гуг	гар	гон	геб
	гум	гаг	гор	гын	гоз
					гоо
гар	гыр	кага	гогор		
гара	гырк	камга	быгорт		

Гынжом көмала, лагуню гүмала. Гым гымалё, зезерё. Габо гёрю. Гумла тётёрт тётрагала. Керва кетогиала.

Ж Ж.



ыж

ыж

уж

тіж

өж

гыж

гуж

тіжа

меж

мыж

бөж

жан

жер

ныж

бөжа

жар

жеб

жут

ежа

әжын

әжор

түг

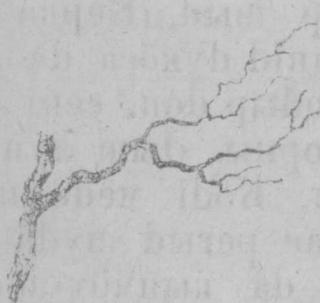
межа

бөжын

үжын

Жан морөс. Ежа му. Гажа гожём. Кын ежор. Ежом
ешкын. Жугалом олём. Гожём шёрын кыс ызіс. Мұыс
ејміс. Гаж тәжіс. Өжын ныжміс. Міш Гріш ышміс.
Мужік мыжміс. Коло кужны тіжны. Гіжом гожём
кежлө бирлө. Уна теб—олём жеб. Жебміс міан таж-
лун.

Вв.



ов

ыв

ув

кыв

сыв

лов

ныв

кув

мыв

сов

са-ва

во

вом

вож

вон

Сава

вор

воз

вок

вын

үв.

ывв

вөр

віс

важ

вуж

вөв

вір

віж

вөж

вуг

вуз

вөж

важ

вомөн

вылын

вөз

вежан

важён

вомын

вөлөн

Комі кыв. Жер вом. Вожа бёжа варыш. Вына му вылёрек воёй. Ёввё-ёввё кагалы. Ва волан інё ва воас. Ежва вомён келё вёв. Ежваным лажмё. Вёркё ем ва оз быр. Вёр міан озырлун. Ворсан керка вунё: клубын гажыс уна. Озыр ногён оз ло. Ми унаён, мі венам, мі вермам.

dd.



ip	öd	ad	bad
gip	möd	cad	kad
код	быд	шыд	руд
кыд	лыд	шуд	күд

Gid.	зуд	мед	да	дап	дом
	луд	meda	dac	dop	don

доz	di	дыш	дук	деб	шоныйд	шыд
дона	дин	дыр	дуб	дебыйд	шонді	бан

Шыд да рок,—мед бур вок. долядлун. Міан дінын быдмё быдса вёр. дозмёр шыд. Керка бердыш суöд. Гид ідрагам арын. давід дүкөса да шабди дöрöма. Мезлун мед дона. Кодыр don, секі dop. долядлун да бур шуд колё дорны. дыш лун мед бырё. Міанёс ыләдлөны adöñ. Kodi medö шедö, салойн шұфыс мёдас мёдарö. Воас регыд шуда кадыс, бырас бёрдём пынём-вёсна да қынмём-вёсна.

Щ щ.

кыш	күш	ещ	щак	шын	щög	сущ
кёш	вуш	еща	щан	шыт	щöш	сущік

Каша „кың-кың“. Вомкөң. Керка көңас. Щака шыдён он пёт. Вёр сулалё щём. Выліті шувгö күң. Күңом-кө щын гожёмбыд. Щыгёс уна оз гёгөрво. Міјанлы щёш щукіс. Олас дышёс щёгёдны. Еща ег щёкмун щынён. Кыскав тіад вуң—кумыд оз до күш. Щанын шабdi дöра. Воіс ыңқандыр.

ПП.

щап	сöп	гöп	шеп	нол	пi пу
зап	лöп	гör	шер	нор	лiпу
пуд	пуж	пар	пас	пом	поз
пув	пур	паз	пос	пон	пош
поп	пыж	пыш	пес	пев	пёх
Пон.	пож	пыш	пыс	пенж	пёз
					пук

Буква—шылён пас, шыпас. Пес пур кылалё. Шыжо пырё ва. Недёр пошіс ыб пошёс. Немыд парма. Ну нöрöдöма шлабён. Быд пэс помын ош лапа. Парманың быдмё уна пöлёс вёр. Пожём ну вёрьиң быдмё пув. Шыш кыны панёма. Пондам мi бур-ног овны. Буролём панам. Міјан піjan помаласны. Міјан плаг—гöрд дöрапас.

ТТ.

от	ыт	ут	вöт
рот	рыт	гут	пёт
пötка	öтар	гöтыр	
öтка	mödar	мöтыр	
то	том	тыр	тыв
тош	тор	тыш	туv

Тöв.

тун	түг	тар	тас	төб	те	төдса	көрт	шөрт
туж	таг	таз	таб	төв	тед	төдтөм	пöрт	норт
горт	карта	талун	тöрыт	турун	аттöй			
морт	сартас	тöлын	турöб	туру	ытва			

Тонё мунё Онтён. Тёвныр кыптіс, бус лептіс. Талун петіс гажа шонді. Тöрыт лувтыр зеріс. Тöлұн тар лебалö котёрён. Тулыс тар турғö. Мi олам ставöн öтув. Комi кар—Сыктывдин кар. Сöветö колö ыстыны мед бур мöртöс. Тырмас тöдтöг овны—кутам шыпас тöдны.

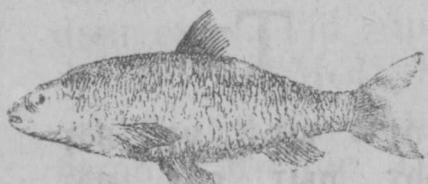
ЧЧ.



кёч.

рач	мач	пач	кёч	рёч
кач	гач	пöч	гöч	чур
роч	соch	vich	леч	чер
шоч	воча	mich	лечыd	черi

чир	чiмi	чiпас	черöd
чiг	чiбö	теchас	чарём



Черi.

чом	чуж	чача	чад
чорыd	чаж	чаг	час
чöс	чуд	чур	
чöд	чут	чуш	

Ме чеpі вöча, те рач öшöd. Кач сöчöн чегi—чаг-öс-моз чiлгi. Чожö чом дорын кёч олöма. Вöча кёч-лы леч. Чукчи чöскö шедöма мiча руч. Чöд вотiгöн чужём мiча. Чаг чукёр чiпан разöдö. Комi морт вот-чö. Вöр сотчö. Абу iчöt мыж. Печераын уна чiмi чеpі. Кыв шуас—черён щупас. Рочён vich, комiён pi,

Кірілловіч--Кірө пі. Коді велёдчö--вылö выпöдчö,
бура овмöдчö.

ЖЖ.



Жыж.

үж	жај	жыж	жек	жом
ужа	жој	жык	жаг	зом
көж			ыжыд	
көш			жүжыд	

Мед' отнас ыжыд лоё уж. Жіан „жів-жів“. Жом-далан вёв. Кымёр вужёр. Жек пукавны, жај пуктавны. Жүжыд парма лёзалö. Гач пужіс, шор вужіс. Күш вужортас—шонді бердлас. Жом бужёдын жыж кар. Ме бужёдын, те вужёдін. Ежва дорын гажёдчам, вужёдчан уж ужалам. Озыр теныйд уждас, прöчент бостас, ужёдас. Важён ыждаліс коді ужёдіс, оні ыждалö коді ужалö.

ҢҢ.



Каң.

аң	шаң	паң	ің	ең
каң	чаң	пің	кің	кең
моң	чуң	лөң	шаң	ңак
жоң	руң	вөң	ңаң	ңар

ңор	ңіш	ңім	ңур	ңөв	ңер	ңіга
ңон	ңір	ңум	ңөр	ңыв	ңек	ңіна

Ошін- вылын ңар каң. Ӧнё ңөв вёчө. Гежёд іңкалён шаң ічмоң. Ңінкөмён көмөдіс. Кыті вёсні сет і орё. Ңором ңыв-пу бужёдын. Коді ңаң ужалö, сылён нем ңужалö. Ңекөдлён ңінём абу. Ен ңарғы.

Gg.



Giг.

Baг	наg	teг	гуg	giг
daг	нöг	туг	gyг	ciг
ниg	коg	го	gоп	Gypс
ниgt	коgt	гоn	gyp	gy
гуn	гуз-гаv	göm	Гем	
гуv	гуе быv	göd	еер	
gih	giг	göla	гера	вiгöм
gikt	giг	göлöм	еерам	лыгöм

Кыкыс віт -daс. дасыс -daс -со. Соисе со -сурс. Гёкыд вісöм. Гёлёмшör. Таетi тыр сёла. Став олём міjan сёкыд уж da еір курыд еїнва. Сорңi вылö гүе, уж вылö самтöм. Сура-тоша мужик лёсыда нi- гаён ноксö. Комiö кутчыс, рöчые ен еновтчы. Ужыс ен пыкеси. Косе вылын кiссö вiр, танi кiссö пöс да еїнва. Böлi-пö ескö Гемö da косасö. Сiла уеi. Степ- ан күвеiс. Baгö вiеö. Ачым пöрыс, помеа нокса, пöтлун корса, сёлём коста, еїнва кiста. Вiдчыс пеж вісöмие. Уна вosa кос-вöсна мi щигёс, кöмтöмöс, пастöмöс. Онi некод ез ло керые, ставыс лоi корые. Регыд некод оз ло озыр, ставыс лоö озыр.

ЛЛ.



уль	чуль	куль	оль	шоль	мыль	быль
дуль	нуль	коль	ноль	моль	мыльк	збыль
голь	пель	зiль	тиль	чаль	льi	льаз
Пель.	пöль	жель	киль	силь	шаль	лья

Нөл дас—нөламын. Ышкө лока, турун лакө.
Кыре кулем, лі ліалам. Школнік көлөма нігасө.
Лукі-букі коллаліс. Калук лукасө локыс.

Ме колъыса,
те колъысан.

Мылк вылыс летчи.
Локлы ен сетчи.

Кор ті волі корасад,
сек мі волі керасам.
Выльун—зіллун.

Усан-кө—четчи.
Летчыс летчө.
Летчан „брен-брен“.

Ме да Ілла колаоз кіллам.
Пөлён ем пөлён шуыс.
Вола петіс гөллы.
Выл овмөдчыс пыр голь.
Мі вылыс овмөдчам.
Күш вылө петім сотчом-бёрын.
Ставсө коло лұчкі вылыс лөсөдны.

33.



Кіз.

аұ	уұ	суұ	-кыұ	пыұ	төұ	віұ
раұ	руұ	нуұ	лыұ	лыұ	вөұ	еіұ
кыұ	сеұ	жеп	гіль-голь	шузом		
кіұ	сегса	жепта	жіль-жоль	шызыом		

Жепта азам. Со күң коз, сен сұң ноз. Аза шыд наңалам, көн суро ұзалау. Менем күң сіздім арөс.
Гүзес повзома.

Гожом пыжон,
төлүн лызён.
Болёганым пыза пув.

Төвәје да сәдіс.
Гіз сіздө.
Ізкі сіздөні.

Ізва вожын, Уквайын, ем нері. Жолөдіс сувчөж,
сесса қазалі вөзөс. Гым гымыштас,— ёшін ғіла-зона
ла кылыштас.

ДД.



дод.

бадъ	гадъ	додъ	Педъ
садъ	дадъ	Подъ	бедъ

Рöдъ	дадъ	дебъ
чудъ	дакъ	льобъ

Бадъпу бедъ.

Аттö дöвö.

дөтенина дорöдчö.

Сүдда бедъса.

Люз кудель.

дөлвö бöблы.

Гирва дöгöдь-пышды.

Фенъга уна, а те веңган.

Күш-код-сера, варыш-код-борда.

Рöдъ да Подъ дадъсын си-кi-садъ.

Педъ дадъ дадъ бадъалö.

ТТ.

батъ	Зöтъ	тöс	теш	Ката	туны	аттö
затъ	щöтъ	тöз	тит	куту	сунис	аътъ

Аттö, лöсыд. Аттö. Ката ветлiс батыс опрöдö ту-
нiла. Тит баттöм мамтöм. Гар турö—куту пурö. Ва-
дорын котралö товта. Тима нуис тöс. Зöтöс тöкötö
ез тувкы. Мед мортöс нарттöм мортлён ез вöв.



Кыз.

із	вöз	лöз	кыз	нүз	зол
віз	соz	кёз	муз	шаz	зольза

зор	зір	зуг	ізас	коzув
зöр	зірінь	зурыйд	пізöс	зозув

зозöг	Пöльö зор.	Зольза Иван
зоріз	Пöчö зöрö.	Зользясо.

Козув зірдалö,

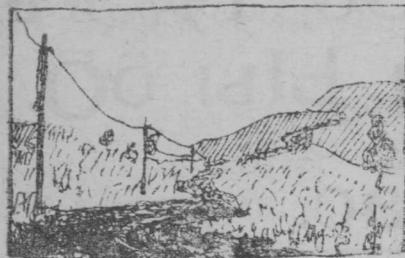
зозув нүкльасо.

Қоңвіңа-кө морт,
оз ков сылы^ж борд.
Кыңпу вұтыршаң.

Вода-вод четчіс,
вің вылө летчіс.
Кыңі оз муз.

Музом бёрын пывеан—зік пыр њебәс лысом.
Гумла возын іңас течас. Қоңғ чукёр саріңө лебәй.
Бөр пётка көңілдые лым пышқоң җебең.

Jj.



Түj.

aj	маj	oj	соj	моj	воj	dоj
каj	паj	тоj	роj	ноj	гоj	чоj
туj	вөj	jaj	jөg	jос	jon	jем
выj	jөj	јаг	jоg	jоль	jen	jез
ju	jуж	jуň	jöp	jөг	jөv	jи
jум	jүe	jур	jөn	jөз	jыв	jир
aj	ог	ыв	ур	öзын	ем	кыjс
jaj	jөg	jыв	jур	jөзын	jем	кыjис

Бедра вайын вајам вајун. Аjо јагын кыjö-вijö.
Ты тывjён тывjыштjм. Тывjё wedi јокыш. Јутыd
јуын јежыd черi түвjалö. Сiнваён оjдöма мү пом-
töг. Күшöмкö јен-пö таj вiңiс вöjöмыс. Јогер Іаков
вöлi зорöd jöp түшкалö. Гус мортыd слöjmis ödjö
ныжён вöjan ihad петны. Кытчöz мi поп бердые ог
леzсысöj da јеропланö ог күтчiсöj, сетчöz мi мусыс
ог кыптыlöj, сетчöz мi раj ог адзылöj.



Шыпасјас.

Аа, Бб, Вв, Гг, дд, Ее,
 Жж, Жж, Зз, ҖҖ, ҖҖ, Ии, Јј,
 Кк, Лл, Љљ, Мм, Нн, Нњ,
 Оо, Пп, Рр, Сс, Гг, Тт, ТГ,
 Уу, Чч, Шш, Щщ, Ыы, ѕѠ.

Лыдпасјас.

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0.



Вістасјас.

ПØРЫС МОРТ.

Ылі вўрыс пёрыс морт ваёма сус ну да
 садітö сijöс керка возас. Сылы шүёны: „Мыјла-пö
 те пёрысё-немё садітчан? Кольыд-öд татчö дыр-на
 оз во і теныйд сус кольсö соjны оз-жё-нјин сурлы-а“.
 Пёрысыд і шүё: „Меным-кё оз сур, мукöд сојасны.“

Kodi возё олём-жылыс оз тёждыс, сылы морт
 нимсö оз туј новлыны.

KOPÖG.

Оліс-выліс крестанін. Сылён волі уна ші. Піјан оз волі досавны: пыр налён волі зык да вен, ніном налён оз артмы.

Отчыд бағыс коріс ставнысö, пүктіс ныр улас корөе, сесса шуё: „Чегой тајё корөссö!“ Ставныс кутчіслісны корөс дінö. Чегісны, чегісны, некод ез вермы чегны.

Аj бостіс корөссö da көртöдсö разіс. Сесса кутіс чегјавны нёрјассö отікаён. Піјан шүёны: „Таз-тö фәрт верман! Отіканад-öd i үола кага чегжалас.“ Пöрыс налы шуё воча: „Тајё нёрјасыс da тi үік откод-öс. Кытчöз кутанныйд möda-möd бердö кутчісны, некор ніном тіјанös оз вермы. Кутанныйд-kö увгыны da дурданыйд möda-möd вест судавны, мыj волі нёрјаскод, тіјанкод сijö-жö лоö. Отутчом пöмыс вын!

УНА-Ö МУ КОЛО МОРТЛЫ.

Отік грездын овліс мужік. Сылён ембур волі уна, быдтор тырмö. Морт волі колыс. Аслас мусыс сылы еща, колё унжык. Кывліс мужікыд сijö: кён-кё башкірјас-пö вörтöм інын донтöг вузавлöны му. Сijö муніс башкірјас dihö.

Башкірјас шүёны: сетам-пö мі сурс шајтыс му мыjда те верман подён кышовтны шондi петöмеань шондi летчытöз. Он-кё-пö уд-іт кышовтны, воöдчыны кад кежлö, фенгаид-пö колё міјанлы, да і мусыс тед оз ло“. Мужік кi опöдіс накод.

Асывоziын, шондjöз, петісны башкірјас мужіккod сiеп вылö. Кајисны мылк вылö. Пүктіс мужік шапкаас сурс шајт. Муртса шондi тыдовтчiс јентас сајсань, мужік вörzööдchis туё. Ыжыда бостіс мусо кыш шiö. Мужік лунтыр муніс сувтlyтöг. Мунiг-мозыс пыр пасјаліс. Кор сijö бергöдchis мылкlañ —рыт

-нін волі. Сек мужік қаңаліс: шонді летчытөз-пö ог-нін үдіт воны мылжюзы.

Шыбытіс сіjо кісыс зыр да мыj вынесыс кутіс котертны. Шонді воіс жентас вестö. Мужік вескыда-нін пödö, а пыр ödöbtö.

Мұртса шонді сајалі, мужік воіс мылж вылö да усі шапка вылас...

„Молодеч!“ горзбны башкірjas: „Мұыд тенад, бост.“

Візöдлісны-кё—мужік кулома.

КОД-НÖ СІJО СЕЩОМЫС?

Кор меным нінөм керны, кор меным гажтөм овны, кор ас гёгёр быатор мустөм—ме боста сіjöс.

Кор мем колё сералышты, јöz гажён гажöдышты, јöz сінваён бöрдышты,—ме пukea сы dіnö. Кор меным колё кызвышты ыжыд вежöра da бур мывкыда мортöс, кор меным колё вылтор тöдны, кор меным колё коланторjö велöдчыны—ме мунасы dіnö. Сы dіnö ме ѡнаса, сыкöд меным гажа, сіjо меным муса.

Сыкöд ме серавла, гажа олём ола, сінваён бöрд-a; тödtöm тор вісталё, бур-вылö туjдалё, коланö велödö

Сы dіnö пыр ем туj, öзöс воеса, сіjо oz дöзмы. Ола ме гажтөм інын, кёзид інын, сінвөз тыдов векнід... Бостас тенö сіjо борда пемёс-моз, кыпöдас вылö, новлöдлас-леблöдлас став му чужём вывтыйс. Лептылас тенö жүжыд тöрајас вылö, став сік-аса кымёрjasöz, паскыд јујас вомён, помтöм морё вомён вужлöдлас, нöбöдлас тенö тödtöm „сарiкö“.

Гүјлас сіjо тенö ән-віцаён морё пыдöсöz, пыдö му пыцкё.

Петкöдлас теныйд ғырыс јуғыд карјас, көні керкаjas кымёр sydaöc, көні лун i воj јёзыс жүё пыр.

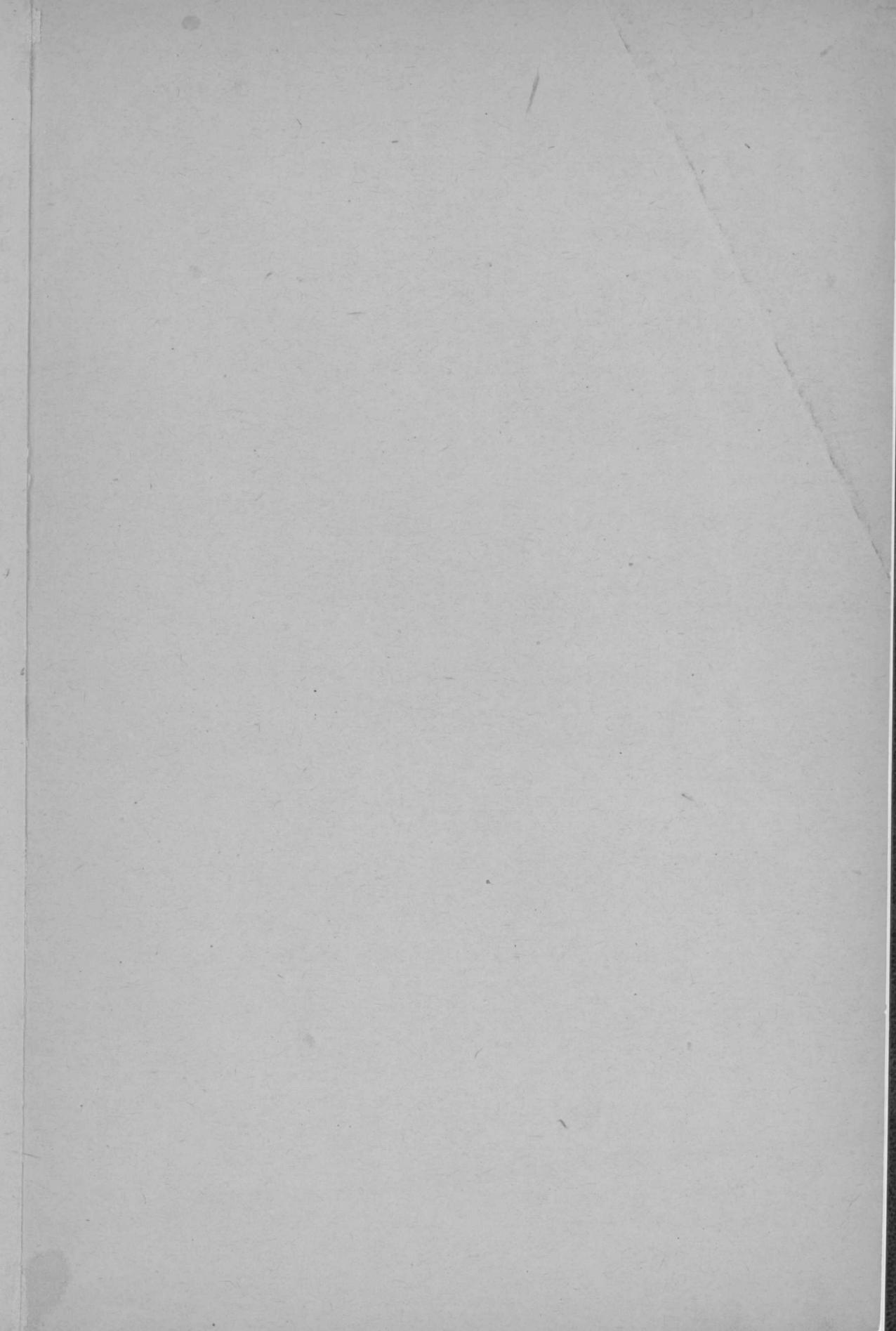
Адзылам щоң быдеама јөзсө: сөдсө, віжсө, гөрдовсө і лёзовсө, фівө-коғ әвер-пәткасө, мүті-коғ чері-гагјассө. Көрт тујён да паракодён кыңғі ветлөдла сыкөд лебалан машінаён, ва-ныңгі ветлан пыжён.

Вісталас сіjо меным, көні күщом јөз кыңі олө, көні кыңі ужалёны, кынём-пёг нерјёны, гажөдчоны, шогёны, морта-морт кост олёны, көні күщом зақон, күщом права. Вісталас, кыңі важсанъ онөz јөз овломаёс, кыңі јөзјаслён олөмис әтарө вежсёма, оні-яоб з воёма, да күщом олөм налён лоё воz. Вісталас, ыжыд-ö шонді да төлые, уна-ö наөz верст, ылын-ö козувјас, важён-ö му пуксёма, дыр-ö-пін мортис сен олө. Став фівөсө петкөдлас, быдторжылыс вісталас да сіjо еща-на. Сіjо велодас, кыңі ассыным олөмнымөс бура олөм выjөz воштыны. Сылыш-кө кывзан да си ногён-кө вёchan, сіzі і лоё. Ставсө, мыj код коркө төдліс, код коркө вёчны кужліс, кытчё-мыj код велавлі му вылын морт лоёмсаңыс онөz—ставсө сіjо төdö, быдторжю вермө велодны, быдлаö кужё туждыны...

Kodi-hö сіjо kodı?—Ніга.

Оні те ведалін лыф-дысны, бост сіjөс, другө, ен торжөдчыв сыкөд ужтөм кадö, коре сіjөс, сұздөд сіjөс, коре сіjөс төдыежык јөзлыс.

о
к
а
у
б
е
ч
н
б
н
с
м
а
в
С
в
а
т
а
Е



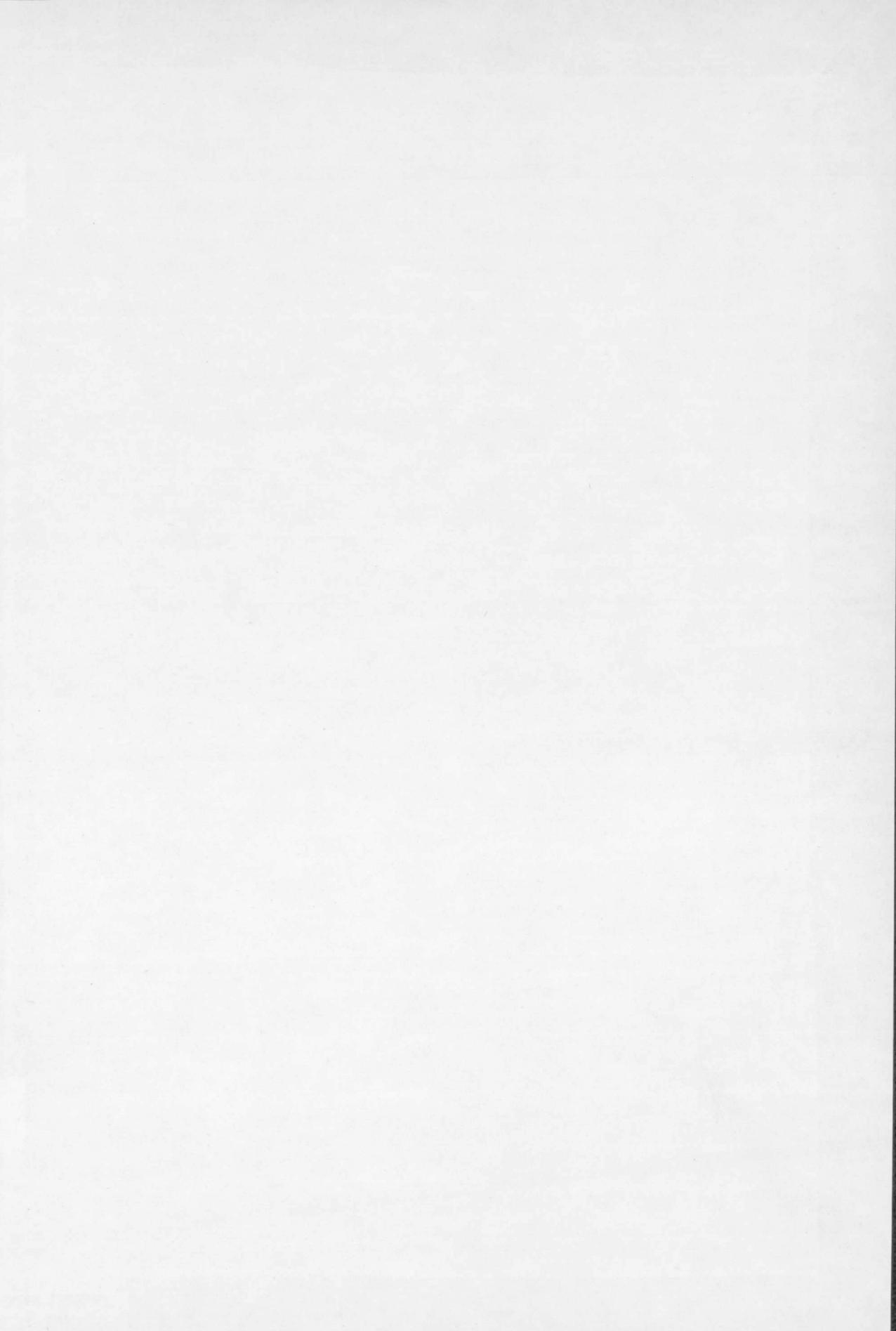
70-1-59

ПКОМН-2

4-120

18





РНБ ОНЛ

Коми-З

4-120